



Hoppla!

Ich habe
Dich so lieb.

Ab in die Falle!

Parenting auf Deutsch

German Phrases for
Parents of Bilingual Families

© Copyright 2010 by Sarah Mueller. All rights reserved.
Published by Alphabet Resources Inc.

All images used under Creative Commons license.

Cover image created by Sarah Mueller. Bug image by Flickr user *laszlo-photo*. Butterfly image by Flickr user *paraflyer*. Yawning baby image by Flickr user *physio*. Tying shoes image by *Woodlywonderworks*. Baby in car window image by Flickr user *Ernst Vikne*. Schoolbus image by Flickr user *Marc from Borft*. Little girl image by Flickr user *Are you my rik?*. Happy girl image by Flickr user *Andrew Stawarz*. Girl watching TV image by Flickr user *gemsling*. Candles image by Flickr user *Temari 09*. Bakery image by Flickr user *Benjamin Thompson*. Lego image by Flickr user *Kalinago English*.

Special thanks to Werner Wenzel for assistance with collecting the phrases. Thanks to Charlotte Rhine for proofreading.

No part of this publication may be reproduced or distributed in any form or by any means or stored in any database or retrieval system without the prior written permission of Alphabet Resources Inc.

If you would like permission to distribute this book, you must ask. Please do ask! We might say yes.

The information in this document is accurate to the best of our knowledge at the time of writing. All efforts have been made to include proper grammar, punctuation and spelling. However, the author and publisher make no warranties of any kind, express or implied, with regard to that content or its accuracy.

For more information, please write to:

Alphabet Resources Inc.
365 Stonehenge Drive
Phillipsburg, NJ 08865 USA
Phone: 908-213-2997
Email: smueller@Alphabet-Garten.com
Web: www.Alphabet-Garten.com

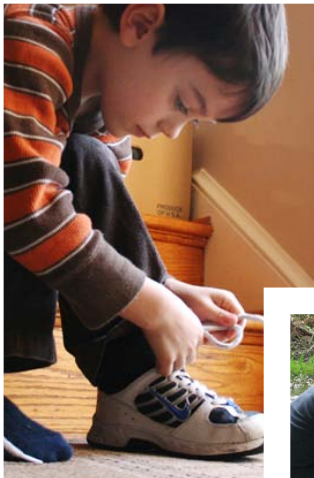
A note about this book

The phrases in this book are mostly written so you may speak to one individual child. If you're speaking to more than one child, you'll want to modify the phrase to the second person plural (instead of saying "Gefällt es Dir hier?" you'd say "Gefällt es Euch hier?")

If you have a question about how to say any of these phrases for the second person plural, send me an e-mail at smueller@alphabet-garten.com and I'll let you know.

Contents

Introduction	4	Lob	19
		<i>Praise</i>	
Auf dem Spielplatz	5	Fernsehen und Computer	21
<i>At the Playground</i>		<i>Screentime</i>	
Schlafenszeit	7	Einkaufen	23
<i>Bedtime</i>		<i>Shopping</i>	
Körperpflege	9	Begrüßungen und Verabschiedungen	25
<i>Personal Care</i>		<i>Greetings and Goodbyes</i>	
Autofahren	11	Geburtstage	26
<i>Car Rides</i>		<i>Birthdays</i>	
Schule	13	Recommended Resources	28
<i>School</i>		Conclusion	29
In der Küche	15		
<i>In the Kitchen</i>			
Disziplin	17		
<i>Discipline</i>			



Ein Schmetterling ist in meinem Büro. A butterfly is in my office.

As I'm completing the work on this book, (yes, I'm writing the introduction last) a butterfly has just appeared on my computer out of nowhere. How a butterfly found its way up to the second floor of my house and into the office is beyond me. But he's here all right.

As I'm watching him flutter around the room, it strikes me that using German as a second language with your children is a bit like this butterfly; the opportunity often appears out of nowhere. If you're not a native speaker yourself (if you are, you probably know most of the stuff in this book), you'll find yourself switching back and forth between English and German a lot. That's ok. It's very difficult to use 100% German if you don't have a large vocabulary and you're not used to it. Just do what you can and build on your knowledge.

Often parents tell me they have no problem conversing in German with other adults but that their college German class just didn't teach them how to speak to a toddler! How true this is. Even spending a year abroad may leave you with a deficit of German kid-speak. After all, you're likely not going to be spending lots of time taking care of children. The traditional classroom doesn't teach stuff like this.

I hope that this little guide will give you a boost when you want to make bedtime a German time in your home, or when you're wondering how to talk about playground activities with your kids. There are 12 categories with 352 German phrases useful to parents and children in everyday activities. Now you'll be prepared with lots of German phrases when the opportunity presents itself.

Now if you'll excuse me, I've got to go catch a butterfly!



Speaking German as a second language with your kids is a bit like catching a butterfly. You have to take the opportunities as they come.

Auf dem Spielplatz

At the Playground

My kids' favorite playground includes a bonus – an icy creek that's just the thing for wading on a hot summer's day. I've included some phrases just for wading in this playground section.



German phrases for playing at the playground, wading in the creek and getting ready to go home.

Kannst Du das Seil hochklettern?

Can you climb the rope?

Kannst Du Klimmzüge machen?

Can you do chin-ups?

Los, wir gehen zum Spielplatz!

Come on, let's go to the playground!

Rutschst Du gerne?

Do you like to slide?

Gefällt es Dir hier?

Do you like it here?

Vergiß Deinen Drachen nicht.

Don't forget your kite

Viel Spaß!

Have fun!

Geh' nur bis zu Deinen Knien 'rein.

Only go in up to your knees.

Hast Du Dein Netz dabei?

Do you have your net with you?

Was für ein Käfer ist das?

What kind of bug is that?

Wirf' die Steine ins Wasser.

Throw the stones into the water.

Sollen wir hier ein Picknik machen?

Should we have a picnic?

Unsere Freunde werden bald da sein.

Our friends will be here soon.

Laß uns zur Schaukel gehen.

Let's go on the swings .

Sieh mal das schöne Karussell.

Look at that nice merry-go-round.

Spiel mit mir!

Play with me!

Zieh Dir bequeme Sachen an.

Wear something comfortable.

Wollen wir eine Sandburg bauen?

Shall we build a sandcastle?

Nimm Deinen Ball mit.

Take along your ball.

Das fetzt!

That's cool!

Das ist ein richtiger Abenteuerspielplatz!

This is a real adventure playground!

Das macht Spaß!

This is fun!

Das Klettergerüst ist aber hoch!

This jungle gym is high!

Was spielst Du am liebsten?

What do you like to play the most?

Welches Gerät gefällt Dir am besten?

Which piece of equipment do you like best?

Spiel doch mit den anderen Kindern

How about if you play with the other children?

Möchtest Du wippen?

Would you like to go on the see-saw?

Du kannst toll klettern!

You are climbing well!

Hier könnt Ihr toben.

You can jump around here.

Du bist ja ganz außer Atem!

You're out of breath!

Hoppla!

Whoops!

Bist Du erschöpft?

Are you beat?

Nur noch 5 Minuten!

Just 5 more minutes!

Zeit nach Hause zu gehen.

Time to go home.

Notes:

Schlafenszeit

Bedtime

Experts advise creating a familiar bedtime routine to help children relax into sleep. Whether or not we always manage to follow the routine is another story.

Familiar routine or not, bedtime is an easy time to use German since many of the words are the same day after day.

German phrases to help you and your little one get ready for bed.



Schlafenszeit!

Bedtime.

Zähne putzen!

Brush your teeth.

Bis morgen.

See you tomorrow.

Gut geschlafen?

Did you sleep well?

Mach Dich bettfertig.

Get ready for bed.

Gute Nacht.

Good night.

Mach' ein Nickerchen.

Have a nap!

Träum' was Süßes.

Have sweet dreams.

Ich bin hundemüde.

I'm dog-tired.

Es ist schon spät!

It's getting late.

Hier ist Dein Schlafanzug.

Here are your pajamas.

Husch husch, ins Körbchen.

Chop chop, to bed now.

Mach' die Äuglein zu.

Close your little eyes.

Hier ist Dein Schmusetier.

Here's your stuffed animal.

Hier ist Dein Kissen.

Here's your pillow.

Ich erzähl Dir noch ein Märchen.

I'll tell you a fairy tale.

Ich wecke Dich morgen früh.

I'll wake you tomorrow.

Es ist höchste Zeit (ins Bett zu gehen)

It's high time (to go to bed)!

Feierabend für heute.

Let's call it a day.

Ab in die Falle.

Off to beddy-byes.

Das Sandmännchen war da.

The sandman has come.

Schlaf' schön.

Sleep tight.

Kuschle Dich unter die Decke.

Snuggle up under your blanket.

Mach' das Licht aus.

Switch off the light.

Morgen ist auch noch ein Tag.

Tomorrow is another day.

Was hast Du geträumt?

What did you dream?

Du darfst noch ein wenig lesen.

You may read a bit.

Du brauchst keine Angst zu haben, wenn es dunkel ist.

You need not be scared when it's dark.

Du brauchst Deinen Schlaf.

You need your sleep.

Du wirst schlafen wie ein Murmeltier.

You'll sleep like a bear.

Möchtest Du eine Gute-Nacht-Geschichte?

Would you like a bedtime story?

Du bist ja müde.

You're so tired!

Notes:

Körperpflege

Personal Care

Does it seem like you spend half your time giving kids directions in the area of personal hygiene? Use these German phrases to get the job done *auf Deutsch*.



German phrases for taking physical care of your child – teeth brushing, dressing, bathroom needs, washing hands, etc.

Nach dem Essen musst Du Zähne putzen.

After eating you need to brush your teeth.

Vor dem Essen werden die Hände gewaschen.

Always wash your hands before eating.

Au weia! Ich geb' Dir ein Pflaster.

Oh no! I'll give you a bandage.

Kämme Deine Haare.

Comb your hair.

Kannst Du eine Schleife binden?

Do you know how to tie a bow?

Zieh Dich an!

Get dressed.

Hast Du stinkige Schuhe!

You've got really stinky shoes!

Putz' Deine Schuhe.

Give your shoes a shine.

Geh' aufs Klo, bevor wir losfahren.

Go to the bathroom before we leave.

Geh' duschen.

Have a shower.

Hast Du eine volle Windel?

Have you soiled your diaper?

Ich schneide Deine Fingernägel.

I'll cut your fingernails.

Ich helfe Dir beim Knöpfen.

I'll help you with the buttons.

Ab in die Wanne.

Into the tub!

Kleiner Schmutzfink.

My little mucky pup.

Musst Du pullern?

Need to pee?

Musst Du Kaka (machen)?

Do you need to poop?

Musst Du kack-kack (machen)?

Musst Du Pipi?

Need to pee?

Setz' Deine Mütze auf.

Put on your cap.

Zieh' Deine Hausschuhe an!

Put on your slippers!

Reib' Dich mit Sonnencreme ein.

Put on some sunscreen.

Wenn Du groß bist, gebe ich Dir meinen Lippenstift.

When you grow up, I'll give you my lipstick.

Nimm doch das rote Kleid.

Why don't you take the red dress.

Du siehst gut aus!

You look nice!

Du brauchst eine neue Windel.

You need a new diaper.

Du musst zum Friseur.

You need to go to the barber / hairdresser.

Du solltest frische Sachen anziehen.

You should put on fresh clothes.

Deine Hose ist schmutzig.

Your pants are dirty.

Du hast ein Loch im Strumpf.

You've got a hole in your sock.

Du hast Dir aber einen schönen Zopf gemacht.

You've made a nice pigtail.

Notes:

Autofahren

Car Rides

Whether it's a special outing or just an everyday trip, a ride in the car is a chance to have a few extra moments with your child without the distractions of a busy life swirling around you both. Why not spend a little extra quality time *auf Deutsch*.



German phrases to use on rides in the car.

Alles einsteigen! / Alle einsteigen!

Hältst Du es noch aus?

Bitte, mach' das Fenster zu.

Komm, wir machen einen Ausflug.

Zähle die Tiere, wenn es Dir langweilig ist

Nicht aussteigen.

Kennst Du dieses Verkehrsschild?

Magst Du Autofahren?

Musst Du mal?

Was siehst Du in den Wolken?

Setz Dich auf den Kindersitz.

Halte ein Schläfchen.

Bist Du angeschnallt?

Hast Du alles eingepackt?

Es dauert nicht mehr lange.

Sieh nur die schöne Landschaft.

Schau aus dem Fenster

Vorsicht beim Aussteigen

Schau mal, wir sind jetzt auf der Autobahn.

Ach herrje, ein Stau.

All aboard!

Can you stand it?

Please close the window.

Come on, let's go on an outing.

Count the animals if you are bored.

Do not get out.

Do you know what this road sign means?

Do you like car rides?

Do you need to pee pee?

What do you see in the clouds?

Get into the carseat.

Have a snooze.

Have you buckled your seatbelt?

Have you packed everything?

It won't be long now.

Look at that beautiful landscape.

Look out of the window.

Look out when getting off.

Look we're on the highway now.

Oh my, a traffic jam.

Sei bitte leise.

Quiet down, please.

Bei grün kannst Du geh'n bei rot musst Du steh'n.

Red no, green go.

Bleib im Wagen, bitte.

Stay in the car, please.

Nimm Spielsachen für unterwegs mit.

Take along some toys on the way.

Brumm brumm.

Vroom.

In 10 Minuten sind wir da.

We will arrive in 10 minutes.

Wir sind bald da.

We'll be there soon.

Wir machen bald eine Pause.

We'll have a break soon.

In 5 Minuten fahren wir los.

We'll leave in 5 minutes.

Möchtest Du Musik hören?

Would you like to listen music?

Du kannst Dir die Beine vertreten.

You can stretch your legs here.

Nicht abschnallen.

Don't unbuckle.

Du musst hinten sitzen.

You need to sit in the back.

Notes:

Schule

School

School can be tricky to discuss with kids since it is (usually) conducted in English and most kids won't have as much German vocabulary as they may for other topics.



German phrases for discussing school and homework.

Bist Du gut in Geschichte?

Are you good at history?

Kannst Du das im Kopf rechnen?

Can you figure it out in your head?

Magst Du Mathe?

Do you like math?

Freust Du Dich auf die Ferien?

Do you look forward to your vacation?

Sprecht Ihr über eure Lehrer?

Do you (children) talk about your teachers?

Bist Du bei einer Arbeit schon mal beim Schummeln erwischt worden?

Have you ever been caught cheating during a test?

Hast Du einen Freund in deiner Klasse?

Do you have a friend in your class?

Hast Du Hausaufgaben auf?

Do you have any homework?

Wieviele Schüler seid Ihr in der Klasse?

How many students are there in your class?

Ich habe Bio immer gehasst - und du?

I always hated biology, what about you?

Ich muss mal mit Deinem Lehrer reden

I need to talk to your teacher on occasion.

Ich möchte, dass Du Deine Fehler korrigierst.

I want you to correct your mistakes.

Ich wünsche, ich könnte noch mal zu Schule gehen.

I wish I could attend school again.

Wenn Du Dir Mühe gibst, kannst Du das Gymnasium besuchen.

If you work hard, you will be able to attend (the best) high school.

Ich helfe Dir bei den Hausaufgaben

I'll help you with your homework

Sprachen lernen ist wichtig!

It is important to learn languages!

Physik macht Spaß!

Physics is fun!

Ihr habt gute Lehrer an dieser Schule.

There are good teachers at this school.

Das ist ein sehr gutes Zeugnis.

This is a very good report card.

Nicht für die Schule, sondern fürs Leben lernen wir.

We're not learning for school but for life.

Was willst Du in den Ferien machen?

What do you want to do during vacation?

In welchem Fach bist Du gut?

In which subjects are you good?

Was gab es in der Kantine zu essen?

What did you eat in the cafeteria?

Was machst Du in der Pause?

What do you do during your breaks?

Was hast Du heute gelernt?

What did you learn today?

Welches ist Dein Lieblingsfach?

Which is your favorite subject?

Lade doch mal einen Klassenkameraden ein.

Why don't you invite a classmate?

Du bist sehr fleißig.

You are very studious.

Du liest flüssig.

You can read fluently.

Du hast eine schöne Handschrift.

You have nice handwriting.

Du hast das Zeug zum Klassensprecher.

You have what it takes to be a class representative.

Du musst noch für die Arbeit üben!

You need to prepare for the test.

Notes:

In der Küche

In the Kitchen

Working in the kitchen is a great place to have quality time with your kids. You can teach them cooking and baking skills and enjoy the yummy treats when you're done.

Make this time do double-duty by sticking to German while you're cooking.



German phrases for work in the kitchen.

Bevor Du den Teig knetest, musst Du Dir die Hände waschen.

Kannst Du den Mixer bedienen?

Iß nicht soviel vom Teig.

Kannst Du Kartoffeln schälen?

Vergiß nicht, die Suppe umzurühren.

Nicht naschen!

Toll, wie Du schon die Eier aufschlagen kannst!

Hmm, das riecht gut.

Komm, machen wir Nudeln.

Sieh mal, wie der Kuchen aufgeht.

Vorsicht, der Herd ist heiß.

Kleiner Meisterkoch!

Wollen wir Plätzchen backen?

Sollen wir Paprika oder Pfeffer nehmen?

In diesem Kochbuch stehen tolle Rezepte.

Das Messer ist zu scharf für dich.

Das schmeckt besser als Fast Food.

Das wird sicherlich lecker schmecken.

Before kneading the dough, please wash your hands.

Can you operate the mixer?

Do not eat too much of the dough

Do you know how to peel potatoes?

Don't forget to stir the soup.

Don't nibble.

Great to see how you can crack the eggs!

Hmm, this smells good.

Let's make pasta.

Look how the cake rises.

Look out! The stove is hot.

My little master chef...

Shall we bake cookies?

Should we use paprika or pepper?

There are nice recipes in this cookbook.

This knife is too sharp for you.

This tastes better than fast food.

This will certainly taste yummy.

Binde Dir eine Schürze um.

Tie the apron around your waist.

Nimm den Topflappen.

Use the potholder.

Bitte wasch' den Salat.

Wash the lettuce, please.

Pass auf, dass Du Dich nicht schneidest.

Watch out, do not cut yourself.

Wir backen eine Pizza.

We're baking a pizza.

Wir müssen den Teig ausrollen.

We need to roll out the dough.

Wir brauchen Mehl und Butter.

We need flour and butter.

Wir müssen das Fleisch noch würzen.

We need to flavour the meat.

Welches ist Dein Lieblingskuchen?

Which is your favorite cake?

Willst Du mal kosten?

Would you like to taste?

Du wirst später sicherlich Koch.

You will certainly become a chef.

Leckermäulchen.

You're a foody.

Notes:

Disziplin

Discipline

It's hard to be a parent. Kids don't realize this. The best we can do is to hope that they'll thank us for it when they're adults.



German phrases for discipline and correction.

Benimm Dich Deinem Alter entsprechend.

Act your age.

Um 9 bist Du wieder zu Hause.

Be back home at 9.

Benimm dich.

Behave yourself.

Sei pünktlich!

Be on time!

Um 8 Uhr geht's ins Bett.

Bedtime is at 8.

Räum' Dein Zimmer auf.

Clean up your room.

Räume die Spielsachen weg.

Pick up your toys.

Erst Hausaufgaben machen, dann kannst Du spielen.

Do your homework first before playing.

Sei nicht so laut.

Don't be so loud.

Falle mir nicht ins Wort

Don't interrupt.

Im Wohnzimmer wird nicht gegessen.

No eating in the living room.

Iß ordentlich.

Eat nicely!

Finger weg davon!

Hands off!

Hilf mir beim Abräumen des Tisches.

Help me to clear the table.

Um diese Zeit gibt es keine Süßigkeiten.

No sweets right now!

Aufpassen!

Pay attention!

Pass' auf Deine kleine Schwester auf.

Please watch your little sister.

Bitte wiederhole, was ich gesagt habe.

Please repeat what I've said.

Zieh' Dir eine saubere Hose an.

Put on clean trousers.

Du sollst nicht dauernd mit Deinem Bruder streiten.

Stop quarreling with your brother.

Höre auf damit, deiner Schwester die Spielsachen wegzunehmen.	<i>Stop taking away your sister's toys.</i>
Lauf nicht mit dreckigen Schuhen durch die Küche.	<i>Stop walking in the kitchen with dirty shoes.</i>
Dieses Auto gehört Dir nicht, lass es stehen.	<i>This car does not belong to you, leave it where it is.</i>
Hier spielt die Musik.	<i>This is where the action is.</i>
Mach' die Musik leiser.	<i>Turn down the music.</i>
Benutze Messer und Gabel.	<i>Use your knife and fork!</i>
Du musst Deine Sachen besser pflegen.	<i>You need to take better care of your things.</i>
Du musst besser zuhören.	<i>You should listen more attentively.</i>
Du musst nach links und rechts schauen, bevor Du die Straße überquerst.	<i>You should look to your left and to your right before crossing the road.</i>
Du hast heute Küchendienst.	<i>You're on kitchen duty today.</i>

Notes:

Lob Praise

Praise! Now you get to celebrate your child! Use generously.



Phrases for praise and encouragement.

Toll!

Ausgezeichnet!

Hast Du das wirklich ganz allein gemacht?

Ich habe Dich so lieb.

Ich habe Vertrauen zu dir.

Ich weiss, dass Du das kannst.

Ich mag das sehr.

Ich wünschte, ich könnte so gut Memory spielen wie Du.

Ich freue mich darüber, wie schön Du Dein Zimmer aufgeräumt hast.

Das hat ja gut geklappt.

Ich bin sicher, dass Du das gut machen wirst.

Weiter so.

So ein schöner Turm, den Du gebaut hast.

Super!

Amazing!

Excellent!

Did you really do this on your own?

I love you so much.

I have confidence in you.

I know that you can do it.

I like this very much.

I wish I could play Memory as well as you can.

I'm glad to see how well you have cleaned up your room.

That worked out well.

I'm sure that you will do it well.

Keep it up.

Such a nice tower you've built.

Super!

Vielen Dank für diese schöne Bastelarbeit.

Thank you very much for this nice craft.

Das ist aber ein schönes Bild.

This is a vey nice picture.

Das hast Du fein gemacht.

This is awesome.

Gut gemacht.

Well done.

Wo hast Du denn das gelernt?

Where did you learn this?

Du bist fleißig.

You are a hard worker.

Du bist sehr klug.

You are very clever.

Du schreibst sehr schön.

You are writing well.

Du läufst ja schneller als der Wind.

You can run faster than the wind.

Du hast Dir viel Mühe gegeben.

You really tried hard!

Dein Aufsatz ist sehr spannend.

Your essay is really exciting.

Dein Vorschlag hört sich gut an.

Your suggestion sounds like a good idea to me.

Du bist ja ein richtiger Künstler!

You're a real artist.

Du kannst wirklich gut rechnen.

You're really good at calculating.

Notes:

Fernsehen und Computer Screentime

The TV ... die Glotze ... screentime. Whatever you call it, if your kids use electronics, you'll definitely need some of these phrases!



Phrases for discussion of TV viewing and computer use.

Bitte schalte um.

Please change the channel.

Siehst Du gern Sponge Bob?

Do you like watching Sponge Bob?

Benutze nicht dieses Programm.

Don't watch this show.

Ich möchte nicht, dass Du dieses Spiel spielst.

I don't want you to play that game.

Ich zeige dir, wie man kopiert und einfügt.

I'll show you how to copy and paste.

Dies ist ab 10 freigegeben.

This is for kids 10 and up.

Schau mal, das ist eine Maus.

Look, this is a mouse.

Ach Du liebe Güte, ist das ein Ballerspiel?

Oh dear, is this a shoot 'em up?

Eine Stunde am Tag reicht.

One hour a day is enough.

Die Sesamstraße gab's schon, als ich noch klein war.

Sesame Street was on TV when I was young.

Fahr den Rechner runter.

Shut down the computer.

Schalte jetzt den Fernseher aus.

Switch off the TV now.

Im Internet lauern viele Gefahren.

There are all kinds of dangers lurking on the internet.

Ihr sitzt zu viel vor der Glotze.

This is too much tube time for you.

Dieser Film ist ab 6.

This movie is for kids older than 6.

Dieser PC hat eine Kindersicherung.

This PC has a child-proof lock.

Dieses Programm ist nicht für Kinder geeignet.

This show is not appropriate for children.

Was seht Ihr gerade?

What are you watching?

Was für eine Art Software ist das?

What kind of software is that?

Was gibt's n der Glotze?

What's on the tellie?

Was ist Dein Lieblingsspiel?

What's your favorite PC game?

Als ich so alt war wie du, gab's noch keine PCs.

When I was your age, there were no personal computers.

Welche Seiten besuchst Du im Internet?

Which sites do you use on the internet?

Du bist sehr geschickt im Umgang mit dem PC.

You are very skilfull with your PC.

Ihr habt schon wieder die Fernbedienung verlegt.

You lost the remote control again.

Diesen Sender darfst Du nicht sehen.

You may not watch this channel.

Du darfst fernsehen.

You may watch TV.

Du musst sehr vorsichtig sein, wenn Du im Internet surfst.

You must be very cautious when surfing the internet.

Du darfst noch keine Krimis sehen.

You're not allowed to watch crime thrillers yet.

Du solltest lieber Lernsoftware benutzen.

You should use educational software instead.

Notes:

Einkaufen Shopping

When I used to live in Munich, I would buy fresh rolls and pretzels from the little neighborhood Bäckerei every morning. It brings back such memories! Make some memories of your own when you use German at the store.



German phrases for shopping.

Klettere in den Einkaufswagen.

Zähle Dein Geld.

Weißt du, wie eine EC-Karte funktioniert?

Weißt du, wieviel Geld das ist?

Weißt du, wieviel das kostet?

Kennst Du den Wert dieses Geldscheins?

Weißt du, wo die Butter steht?

Hier ist ein Chip für den Einkaufswagen.

Hier ist Dein Taschengeld.

Wieviel Geld hast du?

Wir gehen an die Kasse.

Nein, das kaufen wir nicht.

Bitte gehe zum Bäcker und kaufe ein Brot.

Du kannst die Waren auf das Laufband legen.

Hör auf zu quengeln.

Das ist eine Kreditkarte.

Das ist aber ein großes Einkaufszentrum, nicht wahr?

Das ist günstig.

Das ist zu teuer.

Warte, Du bist noch nicht dran.

Wir brauchen noch einige Sachen aus der Drogerie.

Climb into the shopping cart.

Count your money.

Do you know how a debit card works?

Do you know how much money this is?

Do you know how much this costs?

Do you know the value of this bill?

Do you know where the butter is?

Here is a coin for the shopping cart.

Here is your pocket money.

How much money do you have?

Let's go to the cashier.

No, we're not going to buy this.

Please go to the baker and buy a loaf of bread.

You can put the things on the conveyor belt.

Stop whining.

This is a credit card

This is a large shopping mall, isn't it?

This is affordable.

This is too expensive.

Wait, it's not your turn yet.

We need some things from the drugstore.

Wir sollten das Gemüse auf dem Markt kaufen.

We should buy the vegetables at the market.

Wir gehen in den Supermarkt nebenan.

We'll go to the supermarket next door.

Was müssen wir kaufen, wenn wir einen Kuchen backen wollen?

What do we have to buy if we want to bake a cake?

Möchtest Du das gern haben?

Would you like to have this?

Möchtest Du lieber Honig oder Marmelade?

Would you prefer honey or jam?

Du darfst Dir eine Süßigkeit aussuchen

You may choose a sweet.

Du darfst bezahlen.

You may pay.

Du brauchst drei von diesen Münzen.

You need three of these coins.

Du bekommst Wechselgeld zurück.

You'll get change back.

Notes:

Begrüßungen und Verabschiedungen

Greetings and Goodbyes



Using a German greeting or goodbye is a fun way to remind your child of the special German bond you have with her.

German phrases for greetings and goodbyes.

Tschüss

Bye

Guten Tag

Good afternoon

Guten Abend

Good evening

Guten Morgen

Good morning

Moin (or Moin Moin)*

Hi - Hello

* a regional expression from northern Germany

Gute Nacht

Good night

Auf Wiedersehen

Goodbye

Hallo

Hello

Tach

Hello

Servus

Hi

Halli-hallo

Hi

Tagchen

Hi ya

Wie geht's, wie steht's?

How are you doing?

Wie geht's?

How are you?

Schön, dass Du da bist.

Nice to see you.

Bis später.

See you.

Bis heute Nachmittag.

See you in the afternoon.

Bis dann.

So long.

Was gibt's Neues?

What's up?

Notes:

Geburtstage

Birthdays

(Sing to the tune of Happy Birthday)
Zum Geburtstag viel Glück
zum Geburtstag viel Glück
zum Geburtstag liebe (insert person's name)
zum Geburtstag viel Glück.



German phrases for birthday parties.

Ich wünsche Dir alles Gute.

Puste die Kerzen aus.

Herzlichen Glückwunsch.

Alles Gute zum Geburtstag.

Viel Spaß.

Schau, die schönen Luftschlangen.

Zeig mir Deine Geschenke.

Solch schöne Luftballons.

Es gibt jede Menge Schokoküsse.

Ist das nicht ein schöner Geburtstagskuchen?

Dreimal hoch!

Heute ist Dein Ehrentag.

Wir machen eine Schnitzeljagd.

Wir brauchen Girlanden.

Wir spielen Reise nach Jerusalem.

Wann kommen Deine Gäste?

Welche Spiele wollt Ihr spielen?

Wen hast Du eingeladen?

Esst noch ein paar Plätzchen.

Ihr seid ja völlig ausgelassen.

All the best.

Blow out the candles.

Happy birthday.

Happy birthday.

Have fun.

Look at these beautiful paper streamers.

Show me your gifts.

Such nice balloons.

There are lots of chocolate marshmallows.

This is a nice birthday cake, isn't it?

Three cheers!

Today is your great day.

We are having a scavenger hunt.

We need garland.

We're playing musical chairs.

When will your guests arrive?

Which games are you going to play?

Whom have you invited?

Why don't you all eat some more cookies.

You're all cut loose.

Ihr seid ja außer Rand und Band.

You're all going wild.

Notes:

What? We're stopping already?

Doesn't it seem like we've just begun? I realize that we've only covered 12 categories but it is over 300 phrases. We've got to stop somewhere, don't we? I promise that I'll be back soon with yet more German phrases for you. For now, this is as good as stopping place as any.

Now go try out some of these phrases with your kids!

Sarah

P.S. Here's one more extremely useful phrase for you. It's a phrase equally useful for dawdling toddlers and reluctant ten-year-olds. It's "Na los!", meaning "Get going!" And so I say to you, "Na los! Viel Spaß und bis bald."

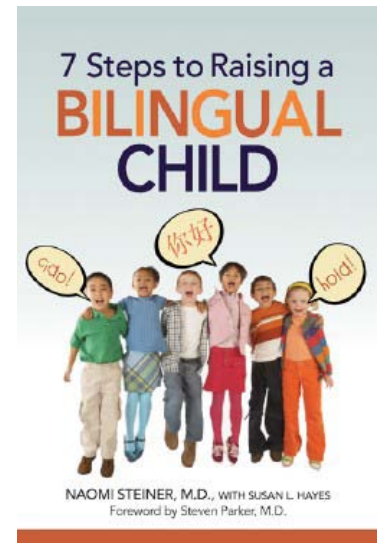
Recommended Resources

For additional resources for your young bilinguals, please visit [Alphabet Garten](http://www.Alphabet-Garten.com). We have a wide selection of German books, music, audiobooks, and DVDs, all hand-selected with the bilingual child in mind.

All resources available at <http://www.Alphabet-Garten.com>

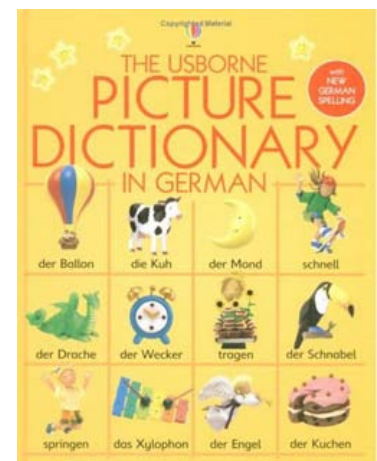
[7 Steps to Raising a Bilingual Child](#)

The best time to learn a second language is as a child. This book helps parents in both monolingual and multilingual families determine and achieve bilingual goals for their children.



[German Picture Dictionary](#)

A fun, first German dictionary with over 1,000 German words. It includes an essential German grammar guide, German-English word list and helpful online audio pronunciation guide.



[German Readers Set Levels 1 and 2](#)

Your beginning German speakers and readers will enjoy the stories and have fun helping “read” the pictures within the text.

Each set contains 3 books with short sentences, easy-to-read large print and is recommended for beginning German speakers ages 5 and up.





What bugs you?
If you find anything that bugs you,
please email me at smueller@alphabet-garten.com.
Nothing is too small or too big. And if I can, I'll be sure to fix it.
- Sarah Mueller

Alphabet Garten
German Books, Music and DVDs for Children
www.Alphabet-Garten.com
365 Stonehenge Drive
Phillipsburg, NJ 08865 USA
